



DIMENSION ONE SPAS®

Bay Collection

GUIDE DU PROPRIÉTAIRE



Bay Collection

Guide du propriétaire

Informations sur le spa

Mon Spa: _____

Nom du modèle: _____

Numéro de série: _____

Date d'installation: _____

Nom du revendeur: _____

Table des matières

• Consignes de sécurité	4
• Étiquettes d'avertissement	9
• Installation	10
• Remplissage et démarrage	10
• Panneau de commande	12
• Menu de réglages	13
• Fonctionnement des modes	16
• Caractéristiques supplémentaires du spa	17
• Entretien et maintenance	19
• Résolution de problèmes	21

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ ET SUIVEZ ATTENTIVEMENT TOUTES LES CONSIGNES

Lors de l'installation et de l'utilisation de ce spa, il est important de toujours suivre les précautions de sécurité élémentaires, ainsi que les consignes suivantes :

- **DANGER Risque de noyade accidentelle.** Une vigilance extrême doit être exercée afin de prévenir tout accès non autorisé aux enfants. Pour éviter tout accident, assurez-vous que les enfants ne puissent pas utiliser ni s'approcher de ce spa à moins d'être surveillés en permanence.

- **DANGER Risque de blessures graves ou de.** Les raccords d'aspiration de ce spa sont de la taille appropriée pour résister au débit d'eau créé par la pompe. S'il faut remplacer les raccords d'aspiration ou la pompe, assurez-vous que les débits sont compatibles. Ne faites jamais fonctionner le spa si les raccords d'aspiration sont cassés ou manquants. Ne remplacez jamais de raccord d'aspiration par un raccord pour débit nominal inférieur au débit indiqué sur le raccord d'origine.

- **DANGER Risque d'électrocution.** Le spa doit être distant de minimum 1,5 m de toute surface métallique. Si cela n'est pas possible (balustrade, barrière, etc.), celle-ci doit être mise à la terre en permanence par un conducteur en cuivre massif minimum de calibre n° 8 AWG (8,4 mm²), fixé sur la borne de mise à la terre, dans le boîtier électrique, qui se trouve dans le compartiment technique.

- **DANGER Risque d'électrocution.** Ne laissez aucun appareil électrique, tel qu'une lampe, un téléphone, une radio ou une télévision, à moins de 1,5 m du spa. Ne faites jamais fonctionner d'appareils électriques à l'intérieur du spa ou lorsque vous êtes mouillé.

L'alimentation électrique de ce spa doit être protégée par un fusible ou un disjoncteur adéquat et conforme.

Le spa doit en outre être protégé par un disjoncteur à courant de défaut FI de max 30 mA.

Une mise à la terre en cuivre massif est installée sur le spa, reliant la borne de mise à terre et tout équipement métallique, les enceintes métalliques de l'équipement électrique, conduits d'eau en métal ou d'autres éléments métallique à 1,5 m du spa.

N'ouvrez la lentille de l'éclairage qu'après avoir abaissé le niveau d'eau en dessous de la lentille, ou après avoir vidé le spa.

- **Pour réduire le risque de blessure:** La température de l'eau du spa ne doit jamais dépasser 40 °C (104 °F). Une température de l'eau comprise entre 38 °C (100 °F) et 40 °C (104 °F) est acceptable pour un adulte en bonne santé. Une température inférieure est recommandée pour les jeunes enfants et lorsque le spa est utilisé pendant plus de 10 minutes.

- **Pour réduire le risque de blessure:** Une température excessive de l'eau étant fortement susceptible de provoquer des lésions fœtales pendant les premiers mois de la grossesse, les femmes enceintes et potentiellement enceintes doivent limiter la température de l'eau du spa à 38 °C (100 °F).

- **Pour réduire le risque de blessure:** Avant d'entrer dans un spa, l'utilisateur doit mesurer la température de l'eau avec un thermomètre précis, car la tolérance des appareils de régulation de la température de l'eau peut varier de +/- 2 °C (5 °F).

- **Pour réduire le risque de blessure:** La consommation d'alcool, la prise de drogues ou de médicaments avant ou durant l'utilisation du spa peuvent entraîner une perte de conscience et, par conséquent, un risque de noyade.

- **Pour réduire le risque de blessure:** Les femmes enceintes, les personnes âgées, les enfants en bas âge ou les personnes souffrant d'obésité ou présentant des antécédents de maladies cardiaques, d'hypertension ou d'hypotension, de problèmes vasculaires ou de diabète ne doivent pas utiliser le spa sans avis médical. Les personnes porteuses de maladies infectieuses ne doivent pas utiliser de spa.

- **Pour réduire le risque de blessure:** Les personnes suivant un traitement doivent consulter leur médecin avant d'utiliser le spa, car certains médicaments peuvent entraîner des effets de somnolence ou affecter le rythme cardiaque, la pression artérielle et la circulation sanguine.

Il convient de rester dans le spa pendant une durée limitée et raisonnable. Des expositions prolongées à une température élevée peuvent provoquer une hyperthermie. Les symptômes incluent le vertige, des nausées, des évanouissements, une somnolence et une perception moins accrue. Ces effets peuvent entraîner une noyade. Entrez et sortez du spa lentement. Les surfaces mouillées peuvent être très glissantes.

Une maintenance chimique correcte de l'eau du spa est nécessaire pour la sécurité de l'eau et éviter d'endommager les éléments du spa.

Servez-vous des sangles et des attaches pour maintenir la couverture du spa fermé lorsqu'il n'est pas utilisé. Ceci aidera à décourager les enfants sans surveillance d'entrer dans le spa et à protéger la couverture du spa par grands vents. Il n'existe aucune certitude que la couverture fermée, les attaches ou les verrous peuvent empêcher l'accès au spa.

CONSERVEZ CES CONSIGNES

En plus des consignes de sécurité précédentes, les propriétaires canadiens doivent lire et comprendre les informations suivantes de l'association canadienne de sécurité.

- Une borne de couleur verte ou une borne portant la lettre G, les lettres GR, le mot Ground ou Grounding, ou le symbole de mise à la terre, se situe à l'intérieur du boîtier électrique. Pour réduire le risque d'électrocution, cette borne doit être reliée à la mise à la terre par avec le câble de l'alimentation électrique et d'une section adéquate, mais au minimum 2,5 mm².

- Publication CEI 417, symbole 5019.

- Au moins deux bornes marquées « BONDING LUGS » (bornes de mise à la terre) sont installées sur la surface extérieure ou à l'intérieur du coffret électrique dans le compartiment technique. Pour réduire le risque d'électrocution, connectez tous les éléments métalliques dans la zone du spa sur ces bornes à l'aide d'un conducteur en cuivre nu ou isolé de calibre n° 6 AWG minimum.

- Tous les composants métalliques installés sur place, comme les rails, échelles, canalisations ou autres matériels similaires, à moins de 3 m du spa ou du spa, doivent être reliés à la barre omnibus de mise à la terre de l'équipement à l'aide de conducteurs en cuivre de calibre n° 6 AWG minimum.

- Children should not use spas or hot tubs without adult supervision.
- *Les enfants ne doivent pas utiliser de spa sans la surveillance d'un adulte.*

- Do not use spas or hot tubs unless all suction guards are installed to prevent body and hair entrapment.
- *N'utilisez pas de spa à moins que toutes les protections d'aspiration ne soient installées pour empêcher que le corps ou la chevelure ne se coincent.*

- People using medications and/or having adverse medical history should consult a physician before using a spa or hot tub.
- *Les personnes sous traitement et/ou présentant des contre-indications médicales doivent consulter un médecin avant d'utiliser un spa.*

- People with infectious diseases should not use a spa or hot tub.
- *Les personnes porteuses de maladies infectieuses ne doivent pas utiliser de spa.*

- To avoid injury, exercise care when entering or exiting the spa or hot tub.
- *Afin d'éviter tout risque de blessure, veuillez entrer dans le spa et en sortir avec précaution.*

- Do not use drugs or alcohol before or during the use of a spa or hot tub to avoid unconsciousness and possible drowning.
- *Afin d'éviter tout risque de malaise et de noyade, ne consommez pas de drogues, de médicaments ou d'alcool avant ou pendant l'utilisation d'un spa.*

- Pregnant or possibly pregnant women should consult a physician before using a spa or hot tub.
- *Les femmes enceintes ou potentiellement enceintes ne doivent pas utiliser un spa sans avis médical.*

- Water temperature in excess of 38° C may be injurious to your health.
- *Une température de l'eau supérieure à 38 °C (100 °F) est dangereuse pour la santé.*

- Before entering the spa or hot tub, measure the water temperature with an accurate thermometer.
- *Avant d'entrer dans un spa, il convient de mesurer la température de l'eau avec un thermomètre précis.*

- Do not use a spa or hot tub immediately following strenuous exercise.
- *N'utilisez jamais un spa après avoir fait des exercices physiques intenses.*

- Prolonged immersion in a spa or hot tub may be injurious to your health.
- *Une immersion prolongée dans un spa est dangereuse pour la santé.*

- Do not permit electric appliances (such as a light, telephone, radio, television, etc.) within 1.5m of this spa or hot tub.
- *Ne tolérez pas d'appareils électriques (tel qu'une lampe, un téléphone, une radio, une télévision, etc.) à moins de 1,5 m de ce spa.*

- Maintain water chemistry in accordance with manufacturer's instructions.
- *Maintenez la chimie de l'eau conformément aux consignes du fabricant.*

- The use of alcohol or drugs can greatly increase the risk of fatal hyperthermia in hot tubs and spas.
- *La consommation d'alcool ou de drogues peut fortement augmenter le risque d'hyperthermie mortelle dans un spa.*

CONSERVEZ CES CONSIGNES

HYPERTHERMIE

Une immersion prolongée dans de l'eau chaude peut entraîner une hyperthermie. L'hyperthermie survient lorsque la température interne du corps atteint plusieurs degrés au-dessus de la température corporelle normale de 37 °C (98,6 °F). Les symptômes de l'hyperthermie incluent les vertiges, la somnolence, la léthargie et les évanouissements. Les effets de l'hyperthermie sont les suivants:

- Le sujet ne ressent pas la chaleur.
- Le sujet ne se rend pas compte qu'il doit sortir du spa.
- Le sujet n'a pas conscience du danger imminent.
- Lésions fœtales chez la femme enceinte.
- Incapacité physique à sortir du spa.
- Perte de connaissance entraînant des risques de noyade.

À FAIRE ET À NE PAS FAIRE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

À FAIRE

- **BIEN** lire tout le mode d'emploi.
- **BIEN** lire, comprendre et suivre toutes les consignes de sécurité et tous les avertissements de danger avant utilisation.
- **BIEN** tester la température de l'eau avec la main avant d'entrer pour être sûr qu'elle est adaptée.
- **BIEN** garder la couverture du spa fermée quand le spa ne sert pas. Ceci est important pour la sécurité et pour une utilisation économique du spa.

À NE PAS FAIRE

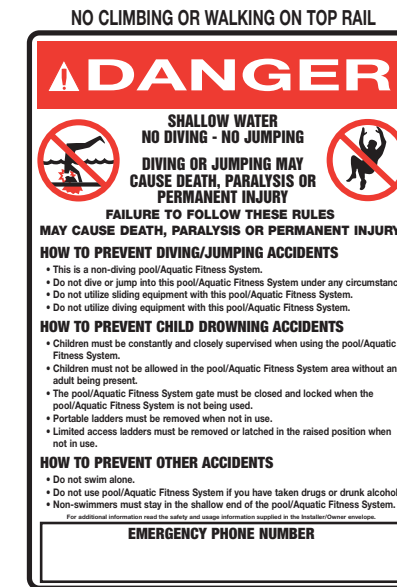
- **NE PAS** obstruer les ventilations des compartiments de l'équipement. L'obstruction peut entraîner des dégâts sur le spa et annule la garantie.
- **NE PAS** obstruer ni vous assoir sur la zone de renforcement du filtre.
- **NE PAS** autoriser le chahut ni une utilisation sans surveillance de votre spa.
- **NE PAS** permettre à quiconque de trafiquer ou de jouer avec un raccord d'aspiration de votre spa.

ÉTIQUETTES D'AVERTISSEMENT

Chaque spa D1 est équipé d'un panneau d'avertissement et d'une étiquette de remarques importantes.

Cette étiquette définit les précautions de sécurité.

Ce panneau doit être placé en permanence à un endroit visible par l'utilisateur du spa.



CONSEIL PRÉALABLE À L'INSTALLATION

Demandez à votre revendeur de vérifier les éléments suivants au cours de l'installation. Si votre revendeur / électricien n'installe pas votre spa, vous pouvez effectuer ces deux tâches aisément vous-même en retirant le panneau avant du compartiment de l'équipement à l'aide d'un tournevis cruciforme.

1. Vérifiez que les raccords unions de la pompe sont serrés à la main afin d'éviter tout risque de fuite.

2. Retirez les boulons d'expédition situés sur l'avant du montant de la pompe s'ils n'ont pas encore été retirés.

INSTALLATION

L'installation consiste à placer votre nouveau spa à un endroit adapté, à le relier à une prise de courant de la tension nominale appropriée et à le remplir d'eau. Positionnez votre spa dans un endroit disposant d'une bonne évacuation et sur une surface plane et solide, qui est complètement en contact avec le bas du spa

Si vous choisissez d'installer votre spa sur une terrasse surélevée ou à l'intérieur de la maison, nous vous recommandons de contacter un entrepreneur agréé pour confirmer que la surface supportera le spa lorsqu'il sera rempli d'eau et que la zone environnante est adéquate pour l'installation. Un mouvement de votre terrasse ou de votre dalle peut entraîner des dégâts qui ne sont pas couverts par la garantie. Placez votre spa de sorte que l'équipement reste au-dessus du niveau du sol et ne soit pas sujet à des inondations. L'eau doit toujours être vidangée à l'écart du spa. Si vous placez votre spa à côté d'un obstacle, tel qu'une clôture ou un mur, assurez-vous de placer celui-ci avec le compartiment de l'équipement orienté vers l'avant pour un accès aisé à l'équipement.

BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE

IMPORTANT: À propos de votre disjoncteur GFCI — Le disjoncteur GFCI (disjoncteur de circuit de fuite à la terre — aussi appelé « disjoncteur » ou « FI ») est un interrupteur de sécurité électrique qui coupe automatiquement l'alimentation du spa en cas de dysfonctionnement électrique. Un disjoncteur GFCI doit être installé selon les codes de construction locaux dans une boîte d'alimentation électrique près de votre spa ou sur le tableau électrique.

Le disjoncteur GFCI doit être coupé (OFF) avant que vous ne remplissiez votre spa. Coupez manuellement l'alimentation du spa à tout moment à l'aide du disjoncteur GFCI. Poussez simplement l'interrupteur sur la position OFF. Après avoir coupé le disjoncteur GFCI, assurez-vous que l'affichage du panneau de commande est vierge, pour être sûr que l'alimentation soit coupée. Quand vous êtes prêt à remettre l'alimentation, remettez le disjoncteur GFCI sur la position ON. N'utilisez pas votre spa si vous ne comprenez pas le fonctionnement du disjoncteur GFCI.

REPLISSAGE ET DÉMARRAGE

ATTENTION: Ne mettez pas l'alimentation électrique de votre spa en marche avant d'en recevoir l'instruction plus loin dans ce manuel. Tout d'abord, cherchez le compartiment de l'équipement et servez-vous d'un tournevis cruciforme pour retirer les vis et ouvrir le compartiment. Avec votre installateur, vérifiez le serrage à la main des raccords unions de la pompe et assurez-vous que les vannes de la porte sont ouvertes et les pinces de sécurité rouge en place.

REMARQUE: Demandez à l'installateur de retirer les boulons d'expédition sur chaque montant de pompe avant le démarrage.

Pour démarrer votre nouveau spa, suivez ces consignes :

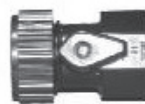
1. Cherchez les paniers-filtres. Soulevez le pied central du skimmer jusqu'à ce qu'il soit complètement étendu. Faites faire une rotation au skimmer dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et soulevez-le pour le retirer. Faites faire une rotation au couvercle de l'autre filtre dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et soulevez-le pour le retirer.

2. Faites faire une rotation de 90° dans le sens inverse des aiguilles d'une montre à l'élément filtrant et soulevez-le pour le retirer.

3. Dévissez la vanne de purge d'air dans la zone du filtre pour permettre à l'air de s'échapper de la ou des pompes tandis que vous remplissez le spa.

REMARQUE: N'oubliez pas de remettre la vanne de purge d'air en place après que les pompes sont opérationnelles.

4. Assurez-vous que les évacuations de vidange sont fermées avant le remplissage, en vérifiant que la bavette du tuyau est vissée sur l'évacuation de vidange. L'évacuation vous permet de raccorder un tuyau à votre spa quand vous voulez en faire la vidange. Assurez-vous que la poignée de la valve est fermée, en la plaçant à la perpendiculaire au tuyau.



OUVERTE



FERMÉE

5. Placez votre tuyau dans le boîtier de filtre vide sur la droite et remplissez le spa pendant 10 minutes. Puis, placez le tuyau dans l'autre boîtier de filtre et remplissez jusqu'à ce que l'eau se trouve à 15,24 cm du sommet. Une fois rempli, remettez le filtre et le skimmer de la couverture supérieur en place et mettez en marche le disjoncteur GFCI.

6. Le panneau de commande s'allumera et passera par quelques écrans de démarrage avant d'afficher les fonctionnalités courantes, comme la fontaine et les jets pendant une minute chacune. Si les jets ne démarrent pas, c'est qu'il y a de l'air piégé dans les lignes de plomberie. Afin d'éliminer cet air, appuyez sur le bouton Jet plusieurs fois pour mettre les pompes en marche et à l'arrêt et faire passer l'air dans la ligne.

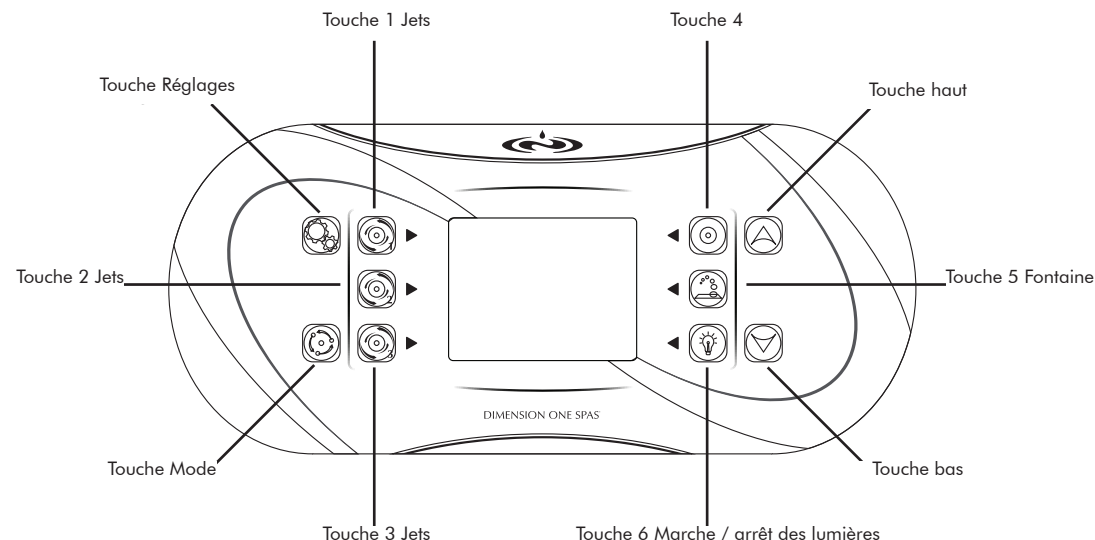
7. Il vous faudra 2 minutes pour que l'écran affiche la température. Au premier démarrage, le spa commencera à chauffer à une température de 37,7 °C (100 °F) par défaut. Si vous perdez de la puissance au niveau de votre spa, le prochain démarrage chauffera le spa au réglage de température le plus récent.

8. Réviser le manuel d'entretien de l'eau (fourni séparément) pour assurer une chimie de l'eau adéquate

9. Placez la couverture sur le spa pour conserver l'énergie, assurer la sécurité et protéger le spa pour qu'il soit prêt à l'emploi.

PANNEAU DE COMMANDE

Appuyez sur n'importe quelle touche pour activer le clavier. Au bout de 2 minutes sans activité, le clavier deviendra sombre.



FONCTIONNALITÉ D'ÉCRAN D'ACCUEIL

Cet écran contrôle les jets, la fontaine, l'éclairage et la température de l'eau. En haut de l'écran, vous voyez le temps réglé. En bas de l'écran, vous voyez tous les messages d'erreur, de maintenance ou d'entretien de l'eau.

Pour activer et désactiver ces fonctions, appuyez sur la touche portant l'icône correspondante. L'icône de l'écran s'anime quand elle se trouve sur « on ». Appuyez sur la touche Jets une deuxième fois pour passer de la vitesse lente à la vitesse rapide. Appuyez une nouvelle fois dessus pour éteindre. Utilisez les touches haut et bas pour régler la température.



MENU DES TOUCHES DE RÉGLAGE

Pour accéder au menu Réglages, appuyez sur la touche située dans le coin supérieur gauche de la commande. Utilisez les touches fléchées pour monter ou descendre dans la liste. Pour sélectionner une option, appuyez sur la touche éclairée située à côté (touche 2).

À tout moment, vous pouvez appuyer sur la touche Réglages ou sur l'icône Retour (touche 1) pour revenir à l'écran d'accueil.

ENTRETIEN DE L'EAU

La partie Entretien de l'eau vous aide à définir vos réglages de filtration idéaux. À la livraison, votre gain à remous sera réglé par défaut sur les réglages de filtration recommandés par l'usine de D1 en mode « Débutant ».

Utilisez les touches fléchées pour monter ou descendre dans la liste. Pour sélectionner une option, appuyez sur la touche éclairée qui se trouve à côté (touche 2) et une coche apparaîtra à côté de l'icône pour confirmer.

Options d'entretien de l'eau

• **Débutant:** Ce réglage d'usine de filtration par défaut s'exécutera pendant 10 minutes, 2 fois par jour à 6 h 30 et 22 h 00.

• **Absent:** Utilisez ce réglage au cours de périodes prolongées loin de votre spa. Il réduit la température de 6,6 °C (20 °F) pour économiser l'énergie. Il filtre pendant 10 minutes, 2 fois par jour à 6 h 30 et 22 h 00.

• **Économie d'énergie:** Ce réglage réduit la température de votre spa de 6,6 °C (20 °F) au cours des heures du pic moyen de consommation (L-V 6 h 00 à 18 h 00). Il filtre pendant 10 minutes, 2 fois par jour à 6 h 30 et 22 h 00.

• **Super économies :** Utilisez ce réglage toute la semaine pour réduire la température de votre spa de 6,6 °C (20 °F) au cours des heures du pic moyen de consommation (tous les jours de 6 h 00 à 18 h 00). Il filtre pendant 10 minutes, 2 fois par jour à 6 h 30 et 22 h 00.

• **Fin de semaine:** Ce réglage est prévu pour les spas à utilisation intensive du vendredi soir au dimanche. Au cours de la semaine, la température du spa sera réduite de 6,6 °C (20 °F). Le vendredi midi, le chauffage normal commence et continue jusqu'au dimanche soir. Il filtre pendant 10 minutes, 2 fois par jour à 6 h 30 et 22 h 00.

Modification des plannings d'entretien de l'eau

Pour modifier un réglage d'entretien de l'eau, sélectionnez la touche éclairée sur le côté droit de l'écran (touche 5) pour ouvrir le menu.

Modifiez le planning programmé en sélectionnant un et en le réglant à l'aide des touches fléchées. Utilisez la touche 2 pour naviguer entre jour, heure de départ et durée. Le programme que vous sélectionnez se répète chaque semaine. Une fois que vous avez défini le planning, appuyez sur la touche éclairée « retour » (touche 1).

Si vous le souhaitez, vous pouvez aussi ajouter ou supprimer des réglages d'entretien de l'eau personnalisés. Ajoutez un planning en faisant défiler vers le bas jusqu'à « Ajouter... » et en sélectionnant avec la touche 2. Supprimez un planning en appuyant sur la touche éclairée à côté de l'icône de la poubelle (touche 4).

Pour plus d'informations sur l'entretien de l'eau, consultez la partie « Entretien et maintenance ».

MAINTENANCE

Pour accéder à la sélection de menu que vous désirez, utilisez les touches fléchées pour monter et descendre dans la liste. Pour faire un choix, appuyez sur la touche éclairée située à côté (touche 2).

RAPPELS DE MAINTENANCE

Sélectionnez cette option pour voir combien de jours il reste avant que vous ne deviez effectuer une maintenance spécifique du spa. Utilisez les touches fléchées pour monter ou descendre dans la liste. Pour faire un choix, appuyez sur la touche éclairée située à côté (touche 2). Une fois la tâche terminée, appuyez sur « confirmer » et le temps redémarrera jusqu'à votre prochaine maintenance planifiée.

Conseils de maintenance:

- Rincer le filtre avec un tuyau : tous les 30 jours
- Rincer le filtre dans une solution : tous les 60 jours
- Changer l'eau : tous les 120 jours
- Faire une révision du spa : tous les 720 jours
- Remplacer l'ozonateur : tous les 540 jours
- Vision (si installé et sélectionné) : tous les 180 jours

VEILLE

Pour plus de précaution, utilisez le mode Veille pour couper toutes les pompes au cours du nettoyage du filtre. Vous pouvez aussi utiliser ce mode en tant que réglage de trempage de 30 minutes. Toutes les pompes restent coupées pendant 30 minutes à moins que vous n'appuyiez sur « confirmer » pour quitter le mode Veille.

INFORMATIONS REVENDEUR

Pour faciliter l'accès aux informations de votre revendeur, nous recommandons qu'un revendeur autorisé Dimension One saisisse ses coordonnées sur cet écran au cours du réglage.

JOURNAL D'ERREURS

Le journal d'erreurs enregistre une note à chaque fois que votre spa rencontre une situation inattendue. Votre revendeur peut vous demander ces informations lorsqu'il essaie de résoudre les problèmes de votre spa. Pour supprimer toutes les erreurs, appuyez sur la touche éclairée « poubelle » (touche 4) pour remettre à zéro.

REMARQUE: D1 recommande que vous consultiez votre revendeur avant de supprimer le journal d'erreurs.

VISION

La cartouche optionnelle Vision utilise l'argent (Ag) pour fournir de l'eau plus douce tout en utilisant moins de chlore et de produits chimiques. Si elle est installée, utilisez cet écran pour activer ou désactiver le rappel de maintenance. Maintenez le bouton « confirmer » enfoncé pendant 5 secondes pour enregistrer le réglage ou appuyez sur la touche « retour » pour quitter.

SYSTÈME AUDIO (CONNEXION BLUETOOTH)

Si vous choisissez l'ensemble audio optionnel, votre spa est équipé d'un système audio compatible Bluetooth. Sur cet écran, vous pouvez choisir de connecter / déconnecter et d'associer / dissocier votre appareil compatible Bluetooth. La connexion d'un appareil signifie que le système audio Gecko in.stream détecte l'appareil quand il se trouve à portée du spa. Si vous sélectionnez « déconnecter », cela supprime les informations concernant tous les appareils Bluetooth qui ont été précédemment connectés avec le système in.stream.

Quand vous avez fini de vous servir du système audio, ou si vous devez prendre un appel, assurez-vous de dissocier l'appareil.

Pour plus d'informations sur les fonctions audio, consultez la partie « Système Audio (fonctionnement) ».

DATE ET HEURE

Utilisez cet écran pour régler la bonne heure. Utilisez les touches fléchées pour monter ou descendre jusqu'au réglage que vous souhaitez ajuster. Pour sélectionner une option, appuyez sur la touche éclairée située à côté (touche 2), puis utilisez les touches fléchées pour régler cette option et appuyez à nouveau sur la touche 2 pour confirmer. Une fois que vous avez réglé la bonne heure, appuyez sur la touche éclairée « retour » (touche 1).

RÉGLAGES DU CLAVIER

Ici, vous pouvez modifier les unités de température et/ou la langue affichées. Utilisez les touches fléchées pour monter ou descendre jusqu'au réglage que vous souhaitez modifier. Pour sélectionner une option, appuyez sur la touche éclairée située à côté (touche 2), puis utilisez les touches fléchées pour procéder aux réglages. Appuyez de nouveau sur la touche 2 pour confirmer.

Vous pouvez voir la température exprimée en degrés Fahrenheit ou Celsius. Vous pouvez choisir d'afficher ces langues : anglais, français, espagnol, allemand, néerlandais, suédois, norvégien et polonais.

CONFIGURATION ÉLECTRIQUE

IMPORTANT: N'apportez pas de modifications à cette partie si vous n'êtes pas un technicien ou revendeur de spa qualifié.

Le propriétaire n'a pas à effectuer de modifications dans cette partie. Si des modifications sont effectuées de façon accidentelle, contactez votre revendeur Dimension One autorisé pour remettre à zéro la configuration.

RÉINITIALISATION AUX RÉGLAGES D'USINE

IMPORTANT: Une réinitialisation ne doit être effectuée, si nécessaire, qu'au cours de l'installation ou du remplacement d'une pièce.

Le propriétaire ne doit pas réinitialiser les réglages lui-même. Quand la réinitialisation aux réglages d'usine est sélectionnée, le système vous demande de confirmer le choix en appuyant sur « oui ». Après la réinitialisation, vous devez également choisir votre source audio : in.stream ou Sans/Autre audio.

À PROPOS DE

Cette partie affiche la configuration logicielle et les révisions des composants de l'équipement. Votre technicien de service ou votre revendeur peuvent vous demander ces informations en cas de problèmes techniques.

FONCTIONNEMENT DE LA TOUCHE MODE



OPTIONS D'ÉCLAIRAGE



Appuyez sur la touche « Mode » UNE FOIS pour ouvrir le menu de l'éclairage. Utilisez les touches fléchées pour choisir la couleur de l'éclairage. Au bout de 60 secondes sans activité, le système reviendra à l'écran d'accueil.

• **La touche 1** contrôle l'éclairage principal près du fond de votre spa. Appuyez une fois pour sélectionner et changer la couleur de la lumière du spa à l'aide des touches fléchées. Appuyez à nouveau pour valider le réglage. Appuyez une troisième fois pour éteindre l'éclairage du spa.

• **La touche 2** contrôle toutes les autres sources d'éclairage de votre spa. Appuyez une fois pour sélectionner et changer la couleur de la lumière à l'aide des touches fléchées. Appuyez à nouveau pour valider le réglage. Appuyez une troisième fois pour couper l'éclairage.

Pour régler toutes les lumières sur la même couleur, appuyez sur **la touche** « associer » (touche 4).

Au bout de 60 secondes sans activité, le système reviendra à l'écran d'accueil.

SYSTÈME AUDIO (FONCTIONNEMENT)

IMPORTANT: Vous devez d'abord associer un appareil compatible Bluetooth au système pour permettre aux fonctions audio de fonctionner. La portée Bluetooth anticipée est estimée à 15,25 mètres autour du spa, mais toute une série de facteurs, y compris les bâtiments faisant obstruction et les signaux faibles, peuvent avoir un impact sur la connexion.

Activez la fonction Bluetooth sur votre appareil personnel. Une fois qu'il cherche des connexions à proximité, sélectionnez l'option « Gecko in.stream ». Si on vous le demande, saisissez 5555 comme mot de passe pour connecter votre appareil. Le système Gecko in.stream peut connecter jusqu'à 8 appareils, mais il s'associe au premier appareil connecté à portée du spa. Après avoir connecté votre appareil, vous pouvez vous associer et vous dissocier du système audio in.stream à tout moment à l'aide de votre appareil.



À l'aide de la commande supérieure, appuyez sur la touche « Mode » DEUX FOIS dans le coin inférieur gauche de l'écran pour entrer dans le mode audio (s'il est installé).

• Appuyez sur la touche éclairée Bluetooth (touche 2) pour associer un appareil compatible Bluetooth à portée du spa.

• Appuyez sur la touche éclairée Lecture / Pause (touche 5) pour démarrer ou mettre en pause le système audio.

• Appuyez sur la touche éclairée Dernière piste (touche 3) ou Piste suivante (touche 6) pour changer de piste.

• Appuyez sur les touches fléchées pour augmenter ou diminuer le volume.

REMARQUE : Bien qu'une icône AUX soit visible à l'écran, le système audio de votre spa n'est pas équipé de connexion auxiliaire.

Vous pouvez aussi utiliser votre appareil personnel pour ajuster les fonctions audio, mais il est recommandé que vous conserviez votre appareil à une distance suffisamment éloignée de votre spa en cas de dégât des eaux.

Au bout de 60 secondes sans activité, le système reviendra à l'écran d'accueil.

FONCTIONS SUPPLÉMENTAIRES DU SPA

COUSSIN POUR JETS THÉRAPEUTIQUES

Le coussin pour jets thérapeutiques breveté de D1 offre cinq positions de hauteur réglables. Tirez doucement le bas du coussin vers l'avant et faites-le glisser vers le haut ou le bas des rails de guidage. Ajustez le débit d'eau depuis les jets en tournant chaque buse.

INTERRUPTEUR D'ÉCHO SOUS L'EAU

Ces interrupteurs magnétiques vous permettent de contrôler certaines fonctions du spa, telles que l'éclairage, les fontaines ou les jets, sans avoir à quitter le confort de l'eau. Comme cette commande sous l'eau utilise des aimants pour transférer les signaux, elle est sûre et pratique.

SÉLECTIONNEUR DE ZONE DE JET (grande poignée)

Tournez la ou les poignées du sélecteur de zone de jet pour déplacer le débit d'eau d'un groupe de jets à un autre.

CONTRÔLE DU DÉBIT CARACTÉRISTIQUE D'EAU (petite poignée)

Tournez cette poignée de contrôle pour ajuster la pression du débit d'eau venant de la fontaine Liquid-FX.

REMARQUE : La vanne ne coupera pas complètement la fontaine. Pour couper la fontaine, appuyez simplement sur la touche Fontaine du panneau de commande.

FONTAINE LIQUID-FX (sur les modèles sélectionnés)

La fontaine Liquid-FX peut être personnalisée avec des têtes de fontaine supplémentaires interchangeables disponibles auprès de votre revendeur de spa. Pour retirer une tête de fontaine, tournez le bouchon de retenue, retirez la tête de fontaine en acrylique et remplacez-la par une autre, en veillant à ce que le joint torique en caoutchouc soit en place.

ÉCLAIRAGE EN JUPE (FONCTIONNALITÉ OPTIONNELLE)

L'ensemble d'éclairage en jupe optionnel installé en usine offre un éclairage vers le bas attrayant autour de l'extérieur de votre spa. Les lampes en jupe sont réglées pour s'allumer et s'éteindre automatiquement en fonction de l'heure de la journée. Vous pouvez outrepasser ce réglage manuellement en appuyant sur un interrupteur situé sous le coin inférieur gauche du spa pour allumer et éteindre les lampes.

LUMIÈRE DE STATUT

L'éclairage en jupe à l'avant de votre spa vous donne un retour visuel immédiat sur le statut actuel de votre spa. Quand l'éclairage est bleu, votre spa fonctionne normalement et est prêt à l'emploi. Si l'éclairage est bleu clignotant, le spa a besoin d'un entretien général. Consultez le panneau de commande pour voir quel entretien est nécessaire. Une fois terminé, l'éclairage redeviendra bleu fixe. Si l'éclairage est rouge, l'état du spa nécessite une intervention et vous devez contacter votre revendeur.

IMPORTANT: N'entre pas dans le spa si l'éclairage de statut est rouge.

SÉQUENCEUR DE MASSAGE DYNAMIQUE (SUR CERTAINS MODÈLES)

Le séquenceur de massage dynamique de D1 offre de multiples programmes qui massent de façon séquentielle différents groupes musculaires.

Fonctionnement de base

• Appuyez sur la touche **Jets** pour mettre en marche et arrêter la pompe des jets.

• Appuyez sur la touche **Séquence** pour choisir parmi 6 motifs de massage différents (détaillés dans la partie Motif de séquence).

• Le numéro de la séquence clignote jusqu'à ce que vous appuyiez sur la touche **Marche / Arrêt** pour commencer le massage. Une fois la séquence commencée, la lumière de son numéro reste allumée.

REMARQUE : Le fait d'appuyer sur la touche Marche / arrêt n'arrête PAS le massage, mais interrompt la séquence. Appuyez à nouveau pour continuer la séquence de massage.

• Appuyez sur la touche Vitesse pour contrôler la vitesse à laquelle le spa effectue la séquence de massage. La vitesse par défaut est de 5 secondes par motif de jet (l'éclairage de vitesse clignote rapidement). Appuyez à des intervalles de 15 secondes (l'éclairage clignote doucement) et à nouveau à des intervalles de 30 secondes (l'éclairage clignote très doucement).

Zones de massage

Les lumières de l'indicateur de la zone de massage (silhouette) montrent quelle zone fonctionne. Si aucune séquence n'est sélectionnée, tous les lumières et les jets seront allumés. Si une séquence n'a pas démarré, le motif de séquence clignote sur l'indicateur jusqu'à ce que vous appuyiez sur « Démarrer ».

A. Massage de la nuque / des épaules

B. Massage des omoplates

C. Massage du milieu du dos

D. Massage du bas du dos / des poignets

E. Massage des cuisses

F. Massage des mollets / des pieds

Motifs de séquence

1. Passe chaque zone individuelle à la fois, puis inverse la séquence.

2. Active toutes les zones en même temps ; puis désactive les zones individuelles une à la fois.

3. Active les zones A, C et E en même temps ; puis passe aux zones B, D et F.

4. Passe chaque zone individuelle à la fois, de la zone A à la zone F, puis redémarre par groupes de deux zones, en activant les zones A et B, puis les zones B et C, etc.

5. Démarre avec la zone A et ajoute les zones, une par une, jusqu'à ce que toutes les zones soient actives. Puis, inverse la séquence et retire les zones une par une jusqu'à ce que toutes les zones soient inactives.

6. Active des paires de zones au hasard une par une, en commençant par les zones adjacentes (A et B, puis B et C, etc.), puis par les zones opposées (A et F, puis B et F, etc.) et finalement les zones intermédiaires (B et E, puis C et D, etc.).

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

ENTRETIEN DE LA CHIMIE DE L'EAU

Afin de garder votre eau propre et claire, suivez les recommandations d'entretien de l'eau suivantes : Une fois par semaine, vérifiez la chimie de l'eau avec une bandelette réactive. Ajoutez des granulés de concentré de chloration, des correcteurs de pH acides ou basiques et d'autres produits chimiques, si nécessaire.

Étape 1 – Contrôlez l'alcalinité. Elle doit être comprise entre 80 et 120 ppm. Ajustez comme requis avec des correcteurs d'alcalinité et de pH.

Étape 2 – Contrôlez le pH. Il doit être compris entre 7,2 et 7,8. Ajustez comme requis avec des correcteurs de pH et d'alcalinité.

Étape 3 – Contrôlez le niveau de chlore. Recommandation : 3 à 5 ppm. Ajustez avec du dichlore.

CONSEIL: Après chaque utilisation, ajoutez 14,2 g de dichlore par utilisateur. Cela facilitera l'entretien hebdomadaire.

ENTRETIEN DE SURFACE

IMPORTANT: N'utilisez pas d'alcool, d'ammoniaque, d'eau de Javel ou de nettoyants à base d'agrumes sur les surfaces de votre spa.

IMPORTANT: Protégez la surface du spa du soleil et du froid : Laissez la couverture du spa en place lorsqu'elle ne contient pas d'eau. La lumière du soleil et le froid extrême peuvent endommager la surface et la faire peler ou se boursoufler.

Intérieur du spa: Utilisez le nettoyant du spa et un chiffon doux pour nettoyer l'intérieur de votre spa.

Panneau de commande: Utilisez du bicarbonate et de l'eau pour nettoyer le panneau de commande.

Coffrages: Pour les coffrages Terracina et/ou Envirotec : Nettoyez avec du savon et de l'eau pour entretenir la finition.

Couvercles en vinyle: Pour conserver un aspect « presque d'origine » sur votre couvercle en vinyle, il est recommandé qu'un produit de protection doté d'un facteur de protection solaire (SPF/FPS) élevé soit appliqué au moins une fois par mois, si la couverture est exposée à la lumière du soleil. Vous devez aussi nettoyer et traiter votre couvercle tous les mois (ou plus souvent en fonction de l'exposition). Pour plus d'informations, consultez votre revendeur.

NETTOYAGE DU FILTRE

IMPORTANT: Pour empêcher des débris d'entrer dans le système au cours du nettoyage du filtre, D1 recommande que vous coupiez l'alimentation du disjoncteur GFCI ou ouvriez le mode « Veille », décrit dans la partie Réglages de ce manuel.

NETTOYAGE DU FILTRE (suite)

Nous vous recommandons de nettoyer les filtres une fois par mois en entretien préventif.

Votre système est équipé de deux filtres. Pour accéder au filtre situé sous le panier de l'écumoire, soulevez le flotteur central de l'écumoire jusqu'à extension complète. Tournez dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que les méplats du panier s'alignent avec les languettes de fixation. Soulevez l'assemblage en le tirant droit pour le retirer. Pour accéder à l'autre filtre, tournez la couverture dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que les méplats s'alignent avec les languettes de fixation et tirez. Retirez chaque filtre en le tournant d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et en le soulevant hors de son boîtier.

Rincez les filtres avec un tuyau d'arrosage à forte pression. Lors d'un lavage sur deux, trempez les filtres dans une solution de nettoyage pour filtre et rincez-les soigneusement. Réinstallez les filtres en inversant les étapes que vous avez suivies pour les retirer, remettez le panier de l'écumoire ou la couverture en place et remettez l'alimentation du disjoncteur GFCI en marche. Faites fonctionner les pompes pendant quelques minutes à vitesse rapide avant de faire revenir le système à ses cycles de chauffe et de filtration normaux.

ULTRA PURE PLUS

Le système de gestion de l'eau UltraPure Plus purifie votre eau en silence, élimine les bactéries en mélangeant de l'ozone à l'eau et en émettant une deuxième fréquence de lumière UV qui neutralise les impuretés de l'eau. Afin de garantir le meilleur fonctionnement possible du système UltraPure Plus, il est recommandé que vous remplaciez la lampe à UV tous les 18 mois. Le compartiment UV UltraPure Plus se situe à l'intérieur du compartiment de l'équipement. Pour obtenir des pièces de rechange et/ou pour demander une intervention sur votre système UltraPure Plus, adressez-vous à votre revendeur Dimension One autorisé.

VIDANGE

Déconnectez l'alimentation de votre spa avant de le vidanger. Cherchez la bavette du tuyau (voir la partie Remplissage et démarrage pour plus d'informations sur l'emplacement de celle-ci), et attachez-y une extrémité de votre tuyau d'arrosage. Placez l'autre extrémité dans une zone où l'eau peut s'écouler sans risque. Mettez l'interrupteur de la bavette du tuyau sur la position ouverte pour évacuer l'eau. Une fois la vidange du spa terminée, remettez l'interrupteur en position fermée.

IMPORTANT: Laissez la couverture du spa en place lorsqu'elle ne contient pas d'eau. La lumière du soleil et le froid extrême peuvent endommager la surface et la faire peler ou se boursoufler.

TEMPS FROID

Tous les spas D1 sont conçus pour une utilisation tout au long de l'année. Votre spa est doté d'un mode de protection automatique contre le gel pour faire circuler l'eau lorsqu'il gèle, si le système dispose d'une alimentation électrique et d'un niveau d'eau suffisant. Cependant, si l'eau qui gèle interdit une utilisation normale, un prestataire de services autorisé doit préparer votre spa pour l'hiver. La vidange du spa ne protège pas des dégâts causés par le gel, car de petites quantités d'eau dans la tuyauterie peuvent se dilater et endommager le système. La préparation du spa pour l'hiver est spécifiquement non couverte par la garantie du fabricant, vous devez donc

faire appel à un professionnel pour préparer votre spa pour l'hiver et le redémarrer, si nécessaire.

RÉSOLUTION DE PROBLÈMES

Pour résoudre les problèmes les plus fréquents, adressez-vous à votre revendeur local. Si vous avez besoin d'une aide plus approfondie, vous pouvez envoyer un courriel à notre service interventions à l'adresse:

États-Unis : service@d1spas.com

International : Service-Europe@d1spas.com

MESSAGES D'ERREUR

Pour la sécurité des utilisateurs, les messages suivants peuvent apparaître sur votre commande en cas de difficultés techniques.

Si l'écran affiche: **DANGER ! NE PAS ENTRER** Des lignes supplémentaires peuvent afficher:

- Erreur matériel détectée (relais bloqué)
- Erreur matériel détectée (fusible thermique)

N'entrez pas dans l'eau et contactez votre revendeur D1 autorisé immédiatement pour intervention.

Si l'écran affiche: **ATTENTION ! NE PAS ENTRER**

Des lignes supplémentaires peuvent afficher:

- Le circuit « High-limit » est déclenché
- La température de l'eau est trop élevée

L'eau du spa peut être très chaude. **Ne touchez et n'entrez pas dans l'eau** et contactez votre revendeur D1 autorisé immédiatement pour intervention.

Si l'écran affiche: **ERREUR**

Des lignes supplémentaires peuvent afficher:

- Il n'y a plus de circulation d'eau depuis 2h
- Température interne élevée
- Il n'y a plus de circulation d'eau
- Circulation d'eau inattendue
- Erreur matériel détectée (thermistance)
- Config. « SwimSpa » : unité esclave absente

Il est recommandé que vous n'entriez pas dans l'eau. Contactez votre revendeur D1 autorisé pour intervention.



DIMENSION ONE SPAS®

www.d1spas.com

©2014 Dimension One Spas. Tous droits réservés. Toutes les marques commerciales
et/ou marques déposées sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.

PN:01533-0040-YU